



# GIÁO XỨ CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM GIÁO PHẬN PHOENIX, ARIZONA

Tel: (602) 395-0421 | Email: pastor@cttdvnphx.com  
<http://www.cttdvnphx.com>

## CHÚA NHẬT 17 QUANH NĂM B

Ngày 29 tháng 7 năm 2018

### THÔNG TIN LIÊN LẠC

#### CHA CHÁNH XỨ

Fr. Nguyễn Minh Đức, O.P. (602) 395-0421

#### CHA PHÓ XỨ

Fr. Dominic Nguyễn Trinh Quang, O.P. (832) 774-9693

#### HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ tịch: Ông Mai Công Nghị (623) 694-8994

Phó chủ tịch: Anh Nguyễn Văn Tuy (623) 444-0834

Thư ký: Anh Ngô Thanh Liêm (480) 330-3501

Thủ quỹ: Chị Nguyễn Lệ Hà (602) 410-4685

Thủ công hàm: Anh Trần Kiên (623) 414-5359

#### HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Chủ tịch: Anh Hà Martin Hoàng (602) 570-0204

Phó chủ tịch: Chị Đoàn Thị Tuyết (602) 320-1506

Thư ký: Anh Nguyễn Chuẩn (602) 570-4002

Thành viên: Anh Tổng Quốc Duy (602) 451-2009

Thành viên: Ông Nguyễn Đình Xanh (602) 268-1130

Thành viên: Chị Thảo Kiều (602) 386-8580

#### CÁC BAN – NGÀNH – ĐOÀN THỂ

Trường GL & VN: Anh Ngô Thanh Liêm (480) 330-3501

Ban Phụng Vụ: Anh Phạm Liêm (602) 358-9324

Ban Lễ Sinh: Anh Trần Kiên (623) 414-5359

Ban Thánh Ca: Chị Loan Hồ (623) 694-6950

Ban Thăm Viếng Bệnh Nhân: Bà Cathy Hoàng (602) 451-1032

Ban Khánh Tiết: Anh Nguyễn Minh (602) 469-4849

Ban Bảo Trì: Anh Nguyễn Chuẩn (602) 570-4002

Các Bà Mẹ Công Giáo: Chị Kim Nguyễn (602) 358-6041

Thiếu Nhi Thánh Thể: Trường Quỳnh Đình (623) 282-8835

Nhóm Chị Em Mátta: Chị Hồng Nguyễn (602) 628-2957

Nhóm Anh Em Hèn Mọn: Anh Liêm Phạm (602) 358-9324

Nhóm Gia Đình Trẻ: Anh Thái Nguyễn (714) 391-2723

Nhóm TTHN/GĐ: ÔB Phước-Nga (602) 571-4919

Rửa tội trẻ em & GL tân tông: Ông Nghị (623) 694-8994

Tập nghi thức lễ cưới: Chị Quỳnh Châu (623) 209-4088

### CHƯƠNG TRÌNH PHỤNG VỤ

#### GIỜ LỄ CUỐI TUẦN

- Thứ Bảy: 6:00 PM (Thay cho Chúa Nhật)
- Chúa Nhật: 8:00AM & 10:00AM

#### GIỜ LỄ NGÀY THƯỜNG

Thứ Hai – Thứ Sáu:

- 7:00 PM Kinh Mân Côi
- 7:30 PM Thánh lễ

Thứ Bảy:

- 8:00 AM Thánh lễ

#### CHÀU THÁNH THỂ

- Thứ Sáu đầu tháng sau lễ 7:30 PM
- Chúa Nhật đầu tháng lúc 1:10 PM dành cho các em trong Trường Giáo lý và Việt ngữ Thánh Don Bosco

#### GIẢI TỘI

- 30 phút trước các Thánh Lễ hoặc lấy hẹn trước.

#### RỬA TỘI TRẺ EM

- Các Chúa nhật thứ ba mỗi tháng sau lễ 10 giờ.

#### HÔN PHỐI

- Theo luật Giáo Phận Phoenix, xin quý vị liên lạc với cha xứ 9 tháng trước ngày cưới.

#### XỨC DẦU BỆNH NHÂN

- Liên lạc các cha bất cứ lúc nào.

## LỊCH PHỤNG VỤ CHÚA NHẬT 17 QN

Thứ Hai 30/7	Trong tuần 17 QN, tr. 768
Thứ Ba 31/7	Thánh Inhaxiô Lôiôla, Lm, Lễ nhớ, tr. 770
Thứ Tư 1/8	Thánh Anphong Maria Ligôri, Gm, Tsht, Lễ nhớ, tr. 772
Thứ Năm 2/8	Trong tuần 17 QN, tr. 774
Thứ Sáu 3/8	Trong tuần 17 QN, tr. 777
Thứ Bảy 4/8	Thánh Gioan Maria Vianê, Lm, Lễ nhớ, tr. 779
Chúa Nhật 5/8	CN 18 QN, , tr. 782

### Ý CHỈ CẦU NGUYỆN CỦA ĐỨC THÁNH CHA TRONG THÁNG 8

#### Ý chỉ chung: Gia đình là một kho tàng

Cầu cho các quyết định về kinh tế và chính trị luôn bảo vệ gia đình như một kho tàng của nhân loại.



#### Tuyên bố của Hội Đồng Giám Mục Canada nhân kỷ niệm 50 năm thông điệp Humanae Vitae

Ủy ban Giáo lý của Hội đồng Giám mục Công Giáo Canada (CCCB)

đã đưa ra một tuyên bố gọi đến tất cả người Công Giáo Canada và mọi người thiện chí. Trong tuyên bố dài 4 trang có tựa đề “Niềm vui của tình yêu hôn nhân”, được công bố bằng cả tiếng Anh và tiếng Pháp, các Giám mục Canada hy vọng sẽ truyền cảm hứng và khuyến khích các đôi hôn phối tìm ra lời hứa về niềm vui mà Humanae Vitae mang lại.

**Tiếng ‘xin vâng’ với cuộc sống:** Thay vì chỉ là tiếng nói 'Không' trong vấn đề tránh thai, các Giám mục Canada xác nhận rằng Humanae Vitae đưa ra một tiếng “xin vâng” hùng hồn với sự sung mãn của cuộc sống đã được Chúa Giêsu Kitô hứa ban cho chúng ta (Ga 10:10).

#### Tình yêu con người thể hiện tình yêu Thiên

**Chúa:** Các Giám mục viết tiếp rằng tình yêu của con người là nhằm phản ánh tình yêu Thiên Chúa với các tính chất nổi bật là nhưng không, toàn bộ, trung tín và sinh hoa kết quả. Con người thể hiện tình yêu này qua “ngôn ngữ của cơ thể”. Do đó, tình yêu này là “lâu dài, độc quyền, và sẵn sàng vươn ra ngoài chính đôi lứa để mang lại một cuộc sống mới!”.

#### Hôn nhân phản ánh tình yêu của Chúa Kitô

Trích dẫn thư Thánh Phaolô gọi các tín hữu thành Ê-phê-sô (5:32), các Giám mục đã trình bày những suy tư của các ngài về tình yêu hôn nhân. Chúng ta kết hiệp thể lý và thân mật với Chúa Kitô là Tân Lang khi chúng ta Rước Lễ. Sự kết hiệp với Chúa Kitô làm cho chúng ta trở nên “món quà tự hiến hoàn toàn” mà Chúa đã làm gương cho chúng ta.

**Tính dục thể hiện tình yêu thiêng liêng:** Ngay cả ân sủng tính dục con người cũng góp phần thể hiện tình yêu thiêng liêng. Do đó, các Giám mục giải thích rằng mọi hành động tính dục “nhằm thể hiện một tình yêu” tự do, không bị ép buộc, hoàn toàn như một sự trao ban trọn vẹn, chung thủy và cởi mở với cuộc sống mới.

**Tình yêu vô tận:** Các Giám mục nhắc nhở rằng vì chúng ta được tạo ra cho tình yêu vô hạn, chỉ có tình yêu vô hạn mới có thể thỏa mãn chúng ta. Giáo Hội chúc cho các cặp vợ chồng trải nghiệm tình yêu trọn vẹn của con người trong hôn nhân. Điều này có nghĩa là chúng ta được khích lệ sử dụng món quà thiêng liêng này mà không “làm mất đi, dù chỉ một phần, ý nghĩa và mục đích của nó”, như Đức Giáo Hoàng Phaolô VI viết trong Humanae Vitae. “Cố tình sửa đổi một hành động tình dục để làm cho nó thành vô sinh... chung cuộc là làm sai lệch ngôn ngữ của tính dục chúng ta”

**Niềm vui của tình yêu hôn nhân:** Để kết luận các Giám mục khuyến khích người Công Giáo đọc lại thông điệp Humanae Vitae và “tái khám phá sự thật đẹp đẽ chứa đựng trong đó”. Vì thế, các ngài cầu nguyện cho tất cả các cặp vợ chồng, trong sự trung tín với ân sủng của phép rửa tội và ơn gọi hôn nhân của họ, có thể sống và trải nghiệm niềm vui của tình yêu hôn nhân như được dạy trong Humanae Vitae và qua đó họ trở nên dấu chỉ cho sự hiện diện yêu thương của Thiên Chúa trên thế giới. *Thúy Dung*

## DANH SÁCH CẦU NGUYỆN CHO

**NGƯỜI CAO NIÊN & ĐAU YẾU:** • Bà Maria Khen • Anh Giuse Nguyễn Minh Ngọc • Chị Hằng • Summer Le • Bà Ông Miêu Linh • Ông Đáng • Anh Hải Nguyễn • Ông Quý • Anh Gioan Baotixita Quyết • Ông Giuse Trọng • Bà Kim Anh • Bà Hà Cúc • Chị Hà Yến • Ông Phương • Bà Cự Mão • Bà Chút Lê • Bà Anna Ninh • Bà Ghi • Anh Khanh • Bà Maria Cúc • Bà Đồng • Bà Nguyễn Thị Châu • Bà Kham • Ông Phan Văn Chinh • Ông Võ Văn Thà • Ông Giuse Thế • Ông Cự Yến • Bà Lai • Ông Phó • Bà Diệu • Bà Cự Sa • Bà Nhậm • Bà Cự Bon • Bà Thục • Bà Cự Bẩy • Bà Hai • Ông Hiếu • Ông Di • Bà Cự Oanh • Ông Anh • Ông Minh

• Ai biết có người nào đau yếu già cả muốn đăng tên trong danh sách này để cộng đoàn hiệp ý cầu nguyện, xin liên lạc với cha xứ.

## THÔNG BÁO CỦA TRƯỜNG GIÁO LÝ & VIỆT NGỮ THÁNH DON BOSCO và ĐOÀN THIẾU NHI THÁNH THỂ DOMINICÔ SAVIÔ:

Chúng tôi sẽ nhận đơn ghi danh cho năm học mới sau các thánh lễ vào các cuối tuần sau đây:

- 21 và 22 tháng 7.
- 28 và 29 tháng 7.
- 4 và 5 tháng 8.

Lưu ý: Chúng tôi tuyệt đối sẽ không nhận đơn sau những ngày nói trên.

## PRISON MINISTRY VOLUNTEER OPPORTUNITY

- Liturgy of the Word with coffee
- Bible Study
- One-on-One Visits
- Men and Women's Mentorship Programs

For more information on volunteering, contact:

Chris Felton at [cfelton@dphx.org](mailto:cfelton@dphx.org); 602-354-2482, or  
Kevin Starrs at [kstarrs@dphx.org](mailto:kstarrs@dphx.org); 602-354-2485.



## CHÚC MỪNG BỔN MẠNG NHÓM CHỊ EM MATTHA:

Cầu chúc các chị nhân ngày mừng Bổn Mạng được nhiều hồng ân Thiên Chúa qua sự chuyển cầu của Thánh Quan Thầy Martha. Mến chúc các chị luôn trung thành với ơn gọi phục vụ, và quyết tâm nên thánh.

**HỘI CÁC BÀ MẸ CÔNG GIÁO:** Sẽ có buổi họp hàng tháng vào Chúa Nhật ngày 5 tháng 8, lúc 2 giờ chiều tại phòng họp lớn của Giáo Xứ. Xin các Bà sắp xếp để tham dự đông đủ. Mọi thắc mắc và chi tiết xin vui lòng liên lạc Bà Hội Trưởng.

## ĐẠI HỘI THÁNH MẪU LA VANG

**KỶ 1:** Giáo Xứ St. Louis the King sẽ tổ chức Đại Hội Thánh Mẫu La Vang vào các ngày 14-16 tháng 9 năm 2018. Xin anh chị em lấy tờ Brochure dưới cuối nhà thờ về để biết thêm thông tin. Mọi chi tiết xin vui lòng liên lạc Lm

Bùi Lam Sơn (602) 500-8823 hoặc Ông Nguyễn Nam (602) 810-7787. Chân thành cảm ơn.

## LỚP SAFE ENVIRONMENT:

- Những người cũ có thể renew online tại: <http://www.safeenvironmenttraining.org>  
Select Online Renewal, enter your SET ID or name and address, on the bottom left of the screen click in the box “I am not a robot”. You will be prompted to select squares with street signs or all squares with bridges, click “verify”, click submit. On the next page you will see welcome (your name), please verify the info is correct, click the next page to view all online courses, choose any online video for your renewal. The newest video is “Keeping the Promise Alive”, you must watch any video until the end and a message on your screen confirming your training completion. An email will be sent to you, and it will automatically be updated in the diocese database. You will also receive an email confirmation of your completed renewal. Hoặc quý vị có thể đến giáo xứ vào Chúa

Nhật ngày 26 tháng 8 từ lúc 1pm-2pm để được hướng dẫn.

- Những người mới chưa bao giờ học khóa này, và là những người lần đầu tiên tham gia công tác trong giáo xứ, xin có mặt tại giáo xứ Chúa Nhật ngày 26 tháng 8, từ lúc 2pm-4pm để được hướng dẫn và học lớp “Fondation – Căn bản”.

**CHÀU THÁNH THỂ:** Thứ sáu ngày 3 tháng 8 là Thứ Sáu Đầu Tháng, giáo xứ có Châu Thánh Thể sau lễ 7:30pm. Xin anh chị em sắp xếp tham dự đông đủ. Chân thành cảm ơn.

## LỊCH TRÌNH HỘI ĐOÀN PHỤC VỤ & DỌN DỆP NHÀ BẾP

- ❖ Chúa Nhật 29 tháng 7: Thăng Tiến Hôn Nhân GD & Ban Tiếp Tân.
- ❖ Chúa Nhật 5 tháng 8: Gia Đình Trẻ & Ban Phụng Vụ.

Xin chân thành cảm ơn các anh chị đã hết lòng yêu thương và phục vụ Giáo Xứ; đồng thời cũng xin các trưởng nhóm nhắc nhở các thành viên của mình tham gia tích cực hơn nữa để công việc phục vụ được mau lẹ và tốt đẹp hơn.

## ĐÁP CA



(Đáp) Lạy Chúa khi Ngài rộng mở tay ban, là chúng con thỏa thuê muôn vàn.

## CÂU XƯỚNG TRƯỚC PHÚC ÂM



Một tiên tri vĩ đại đã xuất hiện giữa chúng ta, và Thiên



Chúa đã viếng thăm dân Ngài.